

رَبَّنَا	وَابْعَثْ	فِيهِمْ	رَسُولًا
اے ہمارے رب	اور تو مبعوث کر	ان میں	ایک رسول
مِّنْهُمْ	يَتْلُوا	عَلَيْهِمْ	آيَتِكَ
انہی میں سے	وہ تلاوت کرے	ان پر	تیری آیات کی
وَيُعَلِّمُهُمُ	الْكِتَابَ	وَالْحِكْمَةَ	وَ
اور ان کو سکھائے	کتاب	اور حکمت	اور
يُزَكِّيهِمْ	إِنَّكَ	أَنْتَ	الْعَزِيزُ
وہ ان کو پاک کر دے	یقیناً تو	تو	کامل غلبہ والا
الْحَكِيمُ	إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ		
حکمت والا	یقیناً تو ہی کامل غلبہ والا (اور) حکمت والا ہے۔		

رَبَّنَا وَابْعَثْ فِيهِمْ رَسُولًا مِّنْهُمْ يَتْلُوا عَلَيْهِمْ آيَتِكَ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَيُزَكِّيهِمْ ۗ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿١٣٠﴾

اور اے ہمارے رب! تو ان میں انہی میں سے ایک عظیم رسول مبعوث کر جو ان پر تیری آیات کی تلاوت کرے اور انہیں کتاب کی تعلیم دے اور (اس کی) حکمت بھی سکھائے اور ان کا تزکیہ کر دے۔ یقیناً تو ہی کامل غلبہ والا (اور) حکمت والا ہے۔

وَ	مَنْ	يَرْغَبُ	يَرْغَبُ عَنْ
اور	کون	وہ رغبت رکھتا ہے	وہ اعراض کرتا ہے
مِلَّةِ إِبْرَاهِيمَ	إِلَّا	مَنْ	سَفِهَ
ابراہیم کے مذہب سے	سوائے	اس شخص کے جو	اس نے بے وقوف بنادیا
وَمَنْ يَرْغَبُ عَنْ مِّلَّةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا مَنْ سَفِهَ نَفْسَهُ			
اور کون ابراہیم کی ملت سے اعراض کرتا ہے سوائے اس کے جس نے اپنے نفس کو بے وقوف بنادیا			



نَفْسَهُ	وَلَقَدْ	اصْطَفَيْنَاهُ	فِي الدُّنْيَا
اپنے نفس کو/اپنے آپ کو	اور یقیناً	ہم نے چنا لیا اسے	دنیا میں
وَإِنَّهُ	فِي الْآخِرَةِ	لَمِنَ الصَّالِحِينَ	
اور یقیناً وہ	آخرت میں	ضرور صالحین میں سے ہوگا	
وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ		اور یقیناً آخرت میں بھی وہ صالحین میں سے ہوگا	
وَمَنْ يَرْغَبْ عَنْ مِلَّةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا مَنْ سَفِهَ نَفْسَهُ ۚ وَلَقَدْ اصْطَفَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا ۖ وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ ﴿١٣١﴾			
اور کون ابراہیم کی ملت سے اعراض کرتا ہے سوائے اس کے جس نے اپنے نفس کو بے وقوف بنا دیا۔ اور یقیناً ہم نے اُس (یعنی ابراہیم) کو دنیا میں بھی چُن لیا اور یقیناً آخرت میں بھی وہ صالحین میں سے ہوگا۔			

إِذْ قَالَ	لَهُ	رَبُّهُ	أَسْلِمَ
جب کہا	اُس کو	اُس کے رب نے	تو فرمانبردار بن جا
قَالَ	أَسْلَمْتُ	لِرَبِّ الْعَالَمِينَ	
اس نے کہا	میں نے فرمانبرداری اختیار کی	تمام جہانوں کے رب کے لئے	
إِذْ قَالَ لَهُ رَبُّهُ أَسْلِمَ ۖ قَالَ أَسْلَمْتُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٣٢﴾			
(یاد کرو) جب اللہ نے اُس سے کہا کہ فرمانبردار بن جا۔ تو (بے ساختہ) اس نے کہا میں تو تمام جہانوں کے رب کے لئے فرمانبردار ہو چکا ہوں۔			

